Danby®
Do the right thing.
Designer

OWNER'S MANUAL
MANUEL DU PROPRIÉTAIRE
MANUAL DEL PROPIETARIO

WINE COOLER
Owner's Manual.....1 - 9

REFROIDISSEUR DE VIN
Manuel du propriétaire.....10 - 18

ENFRIADOR DE VINO
Manual del propietario.....19 - 27

MODEL • MODÈLE • MODELO

DWC040A3BSSDD

www.Danby.com

DANBY PRODUCTS LIMITED, ONTARIO, CANADA N1H 6Z9
DANBY PRODUCTS INC., FINDLAY, OHIO, USA 45840

2022.03.01

Welcome to the Danby family.

We are proud of our quality products and we believe in dependable service. We suggest that you read this owner's manual before plugging in your new appliance as it contains important operation information, safety information, troubleshooting, and maintenance tips to ensure the reliability and longevity of your appliance.

You are entitled to the warranty coverage as described in the owner's manual provided with your new appliance.

1. Please write down your appliance information below. **You must keep the original proof of purchase receipt to validate and receive warranty services.**

2. Register your product online and receive a **FREE 2 MONTH WARRANTY EXTENSION** after filling out a product survey, at **www.danby.com/support/product-registration/**

Model Number: _____

Serial Number: _____

Date of Purchase: _____

Need Help?

1. Read your Owner's Manual for installation help, troubleshooting, and maintenance assistance.

2. Visit **www.Danby.com** to access self-service tools, FAQs and much more by searching your model number in the search bar.

3. For the **Quickest Customer Service**, please fill out the web form at **www.danby.com/support**. Your submission will go directly to an expert on your particular appliance. Our average response times are between 20 minutes and 2 hours, during EST business hours.

4. Call **1-800-263-2629** - please note that during peak hours, hold times can exceed one hour.

Important Safety Information
READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

SAFETY REQUIREMENTS

DANGER: Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Do not puncture refrigerant tubing.

- Do not use mechanical devices to defrost refrigerator.
- Ensure that servicing is done by factory authorized service personnel, to minimize product damage or safety issues.
- If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified person in order to avoid hazard.
- Consult repair manual or owner's guide before attempting to service this product. All safety precautions must be followed.
- Dispose of properly in accordance with federal or local regulations.
- Follow handling instructions carefully.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

WARNING: Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

WARNING: Do not damage the refrigerant circuit.

WARNING: Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

CAUTION: Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

DANGER: Risk of child entrapment. Before throwing away an old appliance:

- Remove the door or lid.
- Leave shelves in place so that children may not easily climb inside.

DANGER: Do not add a lock to the door or lid. This can cause child entrapment and harm.

SAFETY REQUIREMENTS

This appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental capabilities may be different or reduced, or who lack experience or knowledge, unless such persons receive supervision or training to operate the appliance by a person responsible for their safety.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- Farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- Bed and breakfast type environments;
- Catering and similar non-retail applications.

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. Grounding reduces the risk of electrical shock by providing an escape wire for the electrical current.

This appliance has a cord that has a grounding wire with a 3-prong plug. The power cord must be plugged into an outlet that is properly grounded. If the outlet is a 2-prong wall outlet, it must be replaced with a properly grounded 3-prong wall outlet. The serial rating plate indicates the voltage and frequency the appliance is designed for.

WARNING - Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician or service agent if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.

Do not connect your appliance to extension cords or together with another appliance in the same wall outlet. Do not splice the power cord. Do not under any circumstances cut or remove the third ground prong from the power cord. Do not use extension cords or ungrounded (two prongs) adapters.

SAVE THESE INSTRUCTIONS!

INSTALLATION INSTRUCTIONS

LOCATION

- Two people should be used when moving the appliance.
- Remove interior and exterior packaging prior to installation. Wipe the outside of the appliance with a soft, dry cloth and the inside with a lukewarm wet cloth.
- Place the appliance on a floor that is strong enough to support it when it is fully loaded.
- Do not place the appliance in direct sunlight or near sources of heat, such as a stove or heater, as this can increase electrical consumption. Extreme cold ambient temperatures may also cause the appliance to perform improperly.
- Do not use the appliance near water, for example in a wet basement or near a sink.
- This appliance is intended for household use only. It is not designed for outside installation, including anywhere that is not temperature controlled (garages, porches, vehicles, etc.).
- Before connecting the appliance to a power source, let it stand upright for approximately 6 hours. This will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from handling during transportation.
- This appliance is 19.4 inches (49.3 cm) wide by 33.3 inches (84.6 cm) high by 25 inches (63.5 cm) deep. Make sure that you leave the minimum amount of space between the appliance and all surrounding walls and vents.
- Allow 5 inches (12.7 cm) of space between the back, sides and top of the appliance and all adjacent walls.
- This appliance is intended for free-standing installation only and is not intended to be built into a cabinet or counter. Building in this appliance can cause it to malfunction.

IMPORTANT

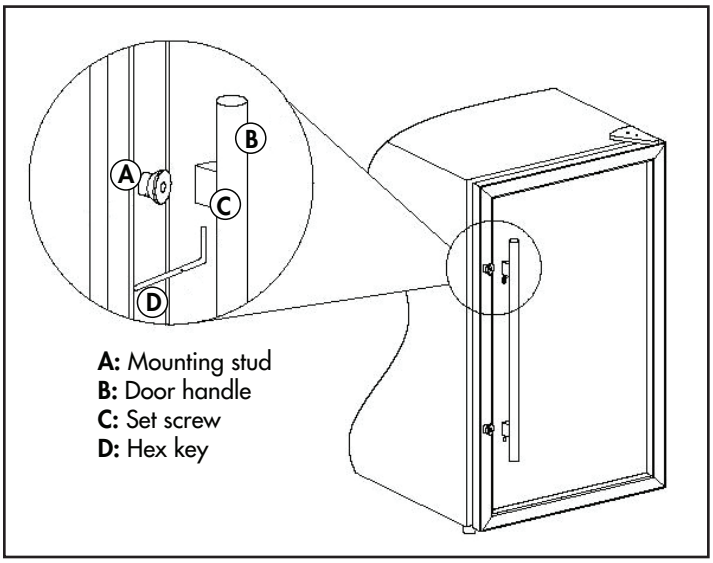
Ensure that the door is fully closed when the appliance is in operation. Failure to fully close the door can lead to excessive condensation and potential water damage to flooring under the appliance. Danby will not be responsible for damages from misuse.

DOOR HANDLE INSTALLATION

The door handle is not pre-attached to the appliance, it is shipped separately to protect it from damage and it must be installed by the end user.

If the appliance is placed on its back or side for any length of time during this process, it must be allowed to remain upright for 6 hours before plugging it in to avoid damage to the internal components.

1. Remove the door handle and hex key from the hardware bag inside the appliance.
2. Place the handle on the mounting studs on the outside of the door. Set screws are pre-installed in the handle. The set screws should face down when installed correctly. There are two extra set screws in the hardware bag.
3. Push the door handle tightly against the door.
4. Insert the short end of the hex key into the set screw and tighten 1/4 turn past snug. Set screw will not be recessed into the handle.
5. Repeat step 4 for the other set screw.
6. Keep the hex key and installation instructions for future use.



A: Mounting stud
B: Door handle
C: Set screw
D: Hex key

INSTALLATION INSTRUCTIONS

DOOR REVERSAL INSTRUCTIONS

If the appliance is placed on its back or side for any length of time during this process, it must be allowed to remain upright for 6 hours before plugging it in to avoid damage to the internal components.

1. Remove the two screws securing the hinge cover and remove the hinge cover. See figure A.

2. Remove the three screws securing the upper hinge and remove the upper hinge. Remove the door from the chassis. See figure B.

3. Remove the hole plugs from the left side of the chassis and place them in the screw holes on the right side of the chassis. See figure C.

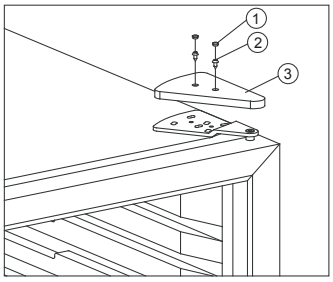
4. Remove the solid foot from the left side of the chassis and remove the three screws securing the lower hinge on the right side of the chassis. Install the solid foot on the right side of the chassis and the lower hinge on the left side of the chassis. See figure D.

5. Before reinstalling the door, remove the two screws securing the actuator to the bottom of the door. Flip the door 180° from its original position and use two screws to reinstall the actuator. Screw holes cane be found by gently pulling back the rubber gasket. See figure E.

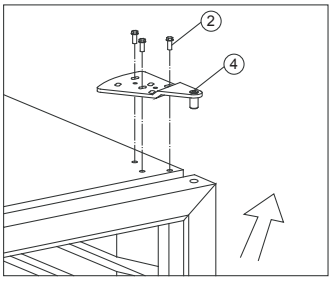
6. Install the door on the lower hinge and then install the upper hinge on the left side of the chassis. Before tightening the screws in the upper hinge, ensure that the top of the door is properly aligned with the top of the cabinet and that the rubber gasket makes a good seal with the cabinet all the way around. Use two screws to install the hinge cover. See figure F.

1. Rubber Screw Covers
2. Screws
3. Hinge Cover
4. Upper Hinge
5. Hole Plugs
6. Lower Hinge
7. Solid Foot
8. Actuator

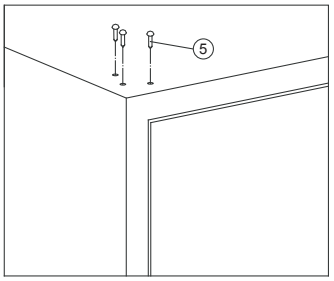
A



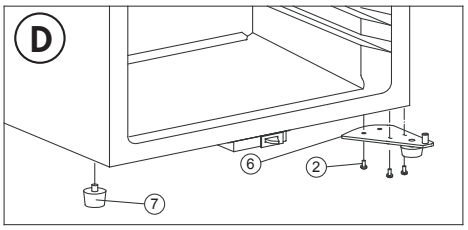
B



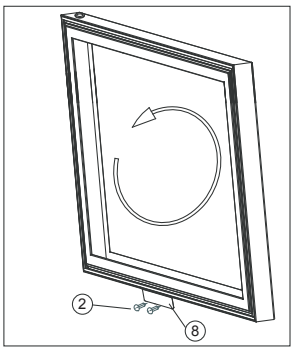
C



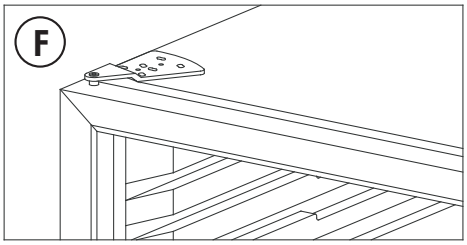
D



E



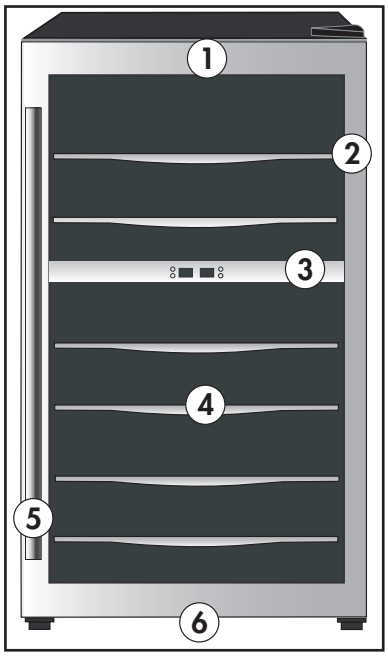
F



OPERATING INSTRUCTIONS

FEATURES

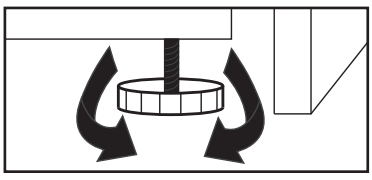
1. **Tempered Glass Door:** Tinted UV glass used to reflect and absorb heat.
2. **Magnetic Door Gaskets:** Tight fitting seals retain all the cooling power and humidity levels.
3. **Electronic Display and Controls:** For viewing and regulating the temperature of the wine cooler.
4. **Shelves:** Black wire shelves with stainless look trim.
5. **Handle**
6. **Leveling Legs:** Adjust to level the appliance.



LEVELING INSTRUCTIONS

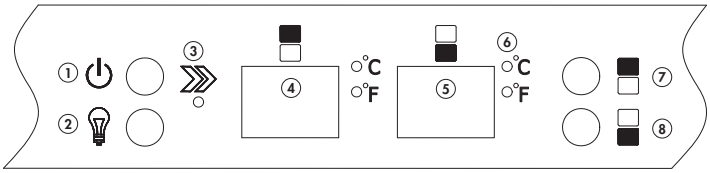
There are two adjustable feet on the bottom of the appliance that can be turned up or down to ensure that the appliance is level.

1. Turn the leveling feet counter-clockwise until the top of the feet are touching the bottom of the cabinet.
2. Slowly turn the leveling feet clockwise until the appliance is level.



CONTROL PANEL

1. **Power Button:** Press once to turn the appliance on. Press and hold for 3 seconds to turn the appliance off.
2. **Light Button:** Controls the interior light.
3. **Power Light:** Illuminates to indicate that cooling mode is in operation.
4. **Upper Display:** Shows the temperature in the upper zone.
5. **Lower Display:** Shows the temperature in the lower zone.
6. **°C / °F indicator:** Adjacent indicator illuminates to show which temperature scale is being displayed.
7. **Upper Temperature Button:** Used to set the temperature in the upper zone.
8. **Lower Temperature Button:** Used to set the temperature in the lower zone.



INTERIOR LIGHT

The interior light will default to turning on and off when the door is opened or closed.

Press the light button once to turn the light off while the door is open. The light will resume default functioning when the door is closed.

Press the light button twice to set the light to continuous illumination. The light will remain on when the door is opened and closed.

When the light is set to continuous illumination, press the light button once to return to default functioning.

OPERATING INSTRUCTIONS

FUNCTION INSTRUCTION

The default temperature setting is 54°F (12°C). The default temperature scale is °F.

To switch the display between °F and °C, press the Up and Down buttons simultaneously for approximately 3-5 seconds.

The temperature range can be set as low as 41°F (5°C) or as high as 64°F (18°C).

Actual temperature inside the appliance can vary based on ambient temperature, how often the door is opened and how many warm bottles have recently been added to the appliance.

Temperature can be adjusted in 1° increments. To adjust the temperature, select either the upper or lower temperature zone. Press the temperature button for that zone The temperature will be lowered by 1° each time the button is pressed. The lowest temperature setting is 41°F (5°C). Once the thermostat reaches this temperature it will return to the highest temperature 64°F (18°C) and continue cycling downwards. Continue pressing the button until the desired temperature is displayed.

Door Ajar Alarm: If the door is not closed completely for 5 minutes, an alarm will sound. Close the door to silence the alarm.

If the door is closed and the alarm continues to sound, check that the actuator at the bottom of the door is making contact with the switch on the appliance.

Temperature Memory: If the appliance loses power, the control panel will remember the set temperature. Once power is restored, the appliance will return to normal functioning automatically.

Temperature Alarm: If the inner cabinet temperature is higher than 73°F (23°C) the error code "HI" will show on the display panel and an alarm will sound.

If the inner cabinet temperature is lower than 32°F (0°C) the error code "LO" will show on the display panel and an alarm will sound.

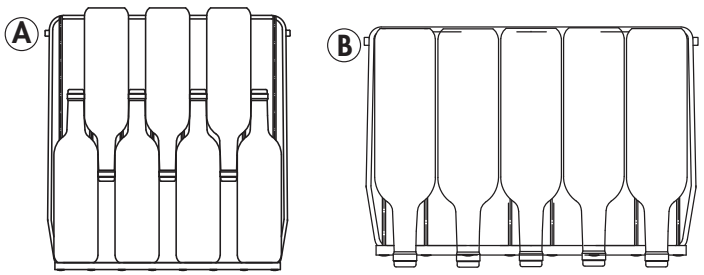
If the inner cabinet temperature remains at 32°F (0°C) for more than 30 minutes, the error code "CL" will show on the display panel and an alarm will sound. The appliance will stop functioning to prevent the contents from freezing.

STORAGE INSTRUCTIONS

The maximum capacity of this appliance is 38 wine bottles of 750 ml size.

Position wine bottles alternately (head-to-tail) on each of the upper 4 shelves. This will allow storage of 7 bottles per shelf. See figure A.

Position 5 wine bottles on the bottom two shelves. See figure B.

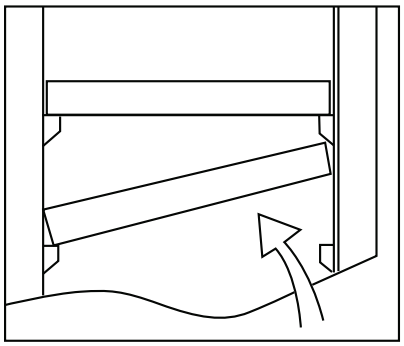


SHELF INSTRUCTIONS

Do not cover shelves with aluminum foil or any other material as this will impede air flow inside the cabinet and can adversely affect the interior cabinet temperature.

1. To remove a shelf, tilt one side up and then pull outward.

2. To replace a shelf, ensure it is resting securely on the support brackets and then slide the shelf in until it locks into place.



CARE & MAINTENANCE

CLEANING

Ensure the appliance is unplugged before cleaning.

- To clean the inside of the appliance, use a soft cloth and a solution of a tablespoon of baking soda to one quart of water or a mild soap solution or some mild detergent.
- Wash removable shelves in a mild detergent solution, then dry and wipe with a soft cloth.
- Clean the outside with a soft, damp cloth and some mild detergent.
- It is important to keep the area clean where the door seals against the cabinet. Clean this area with a soapy cloth. Rinse with a damp cloth and let dry.

Note: Do not use cleaners containing ammonia or alcohol on the appliance. Ammonia or alcohol can damage the appearance of the appliance. Never use any commercial or abrasive cleaners or sharp objects on any part of the appliance.

POWER FAILURE

Most power failures are corrected within a few hours and should not affect the temperature of your appliance if you minimize the number of times the door is opened. If the power is going to be off for a longer period of time, take the proper steps to protect your contents.

Note: Wait 3 to 5 minutes before attempting to restart the appliance if operation has been interrupted.

ERROR CODES

If the "HI", "LO" or "CL" error codes appear on the display for more than 5 minutes, a power reset may rectify the issue. Unplug the appliance, wait 5 minutes and then plug the unit back in. If the error code persists after a power reset, contact consumer care or an authorized service agent.

DEFROST

This unit is equipped with an automatic defrost function and does not require manual defrosting. Defrost water from the appliance is channeled into a drip tray located above the compressor. Heat transfer from the compressor causes the defrost water to evaporate.

VACATION

- **Short vacations:** Leave the appliance operating during vacations of less than three weeks.
- **Long vacations:** If the appliance will not be used for several months, remove all items and turn off the appliance. Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door open slightly, blocking it open if necessary.

MOVING

- Make sure the appliance is empty.
- Secure the shelves with tape.
- Secure the door with tape.
- Turn the adjustable foot up to the base to avoid damage.
- Protect the outside of the appliance with a blanket or similar item.
- Be sure the appliance stays in the upright position during transportation.
- If the appliance is placed on its back or side during transportation, upon reaching the destination, allow it to remain upright for 6 hours before plugging in to avoid damage to internal components.

DISPOSAL

This appliance may not be treated as regular household waste, it should be taken to the appropriate waste collection point for recycling of electrical components. For information on local waste collection points, contact your local waste removal agency or government office.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE
No power	• A fuse may be blown or the circuit breaker tripped • Plug not fully inserted into the wall outlet
Internal temperature not cold enough **Appliance runs continuously** **Alarm sounding and "HI" on the display panel**	• Door is not shut properly or opened excessively • Exhaust vent is obstructed • Recently added a large quantity of warm bottles to the cabinet • Close proximity to heat source or direct sunlight • Ambient temperature or humidity is very high • Possible system leak, evaporator fan failure or compressor failure
Condensation on the cabinet or door	• Door is not shut properly or opened excessively • Ambient temperature or humidity is very high
Alarm sounding and "LO" or "CL" on the display panel	• Ambient temperature is excessively low • Sensor failure • Evaporator temperature is too low

LIMITED "IN HOME" WARRANTY

This quality product is warranted to be free from manufacturer's defects in material and workmanship, provided that the unit is used under the normal operating conditions intended by the manufacturer.
This warranty is available only to the person to whom the unit was originally sold by Danby Products Limited (Canada) or Danby Products Inc. (U.S.A.) (hereafter "Danby") or by an authorized distributor of Danby, and is non-transferable.

TERMS OF WARRANTY

Plastic parts are warranted for thirty (30) days from the date of purchase, with no extensions provided.

First 18 months — During the first **eighteen (18) months**, any functional parts of this product found to be defective, will be repaired or replaced, at warrantor's option, at no charge to the original purchaser.

To obtain service — Contact the dealer where the unit was purchased, or contact the nearest authorized Danby service depot, where service must be performed by a qualified service technician. If service is performed on the unit by anyone other than an authorized service depot, all obligations of Danby under this warranty shall be void.

Boundaries of in-home service — **Danby reserves the right to limit the boundaries of "In Home Service" to the proximity of an authorized service depot.** Any appliance requiring service outside the limited boundaries of "In Home Service", will be the consumer's responsibility to transport at their own expense to the original point of purchase or a service depot for repair. If the appliance is installed in a location that is **100 kilometers (62 miles)** or more from the nearest service center, it must be delivered to the nearest authorized Danby Service Depot by the purchaser.

Transportation charges to and from the service location are not protected by this warranty and are the responsibility of the purchaser.

Nothing within this warranty shall imply that Danby will be responsible or liable for any spoilage or damage to food or other contents of this appliance, whether due to any defect of the appliance, or its use, whether proper or improper.

EXCLUSIONS

Save as herein provided, by Danby, there are no other warranties, conditions, representations or guarantees, express or implied, made or intended by Danby or its authorized distributors and all other warranties, conditions, representations or guarantees, including any warranties, conditions, representations or guarantees under any Sale of Goods Act or like legislation or statute is hereby expressly excluded. Save as herein provided, Danby shall not be responsible for any damages to persons or property, including the unit itself, howsoever caused or any consequential damages arising from the malfunction of the unit and by the purchase of the unit, the purchaser does hereby agree to indemnify and hold harmless Danby from any claim for damages to persons or property caused by the unit.

GENERAL PROVISIONS

No warranty or insurance herein contained or set out shall apply when damage or repair is caused by any of the following:
1) Power failure.
2) Damage in transit or when moving the appliance.
3) Improper power supply such as low voltage, defective house wiring or inadequate fuses.
4) Accident, alteration, abuse or misuse of the appliance such as inadequate air circulation in the room or abnormal operating conditions (ie. extremely high or low room temperature).
5) Use for commercial or industrial purposes (ie. If the appliance is not installed in a domestic residence).
6) Fire, water damage, theft, war, riot, hostility, acts of God such as hurricanes, floods etc.
7) Service calls resulting in customer education.
8) Improper Installation (ie. Building-in of a free standing appliance or using an appliance outdoors that is not approved for outdoor application, including but not limited to: garages, patios, porches or anywhere that is not properly insulated or climate controlled).

Proof of purchase date will be required for warranty claims; retain bills of sale. In the event that warranty service is required, present the proof of purchase to our authorized service depot.

Warranty Service
In Home

Danby Products Limited
PO Box 1778, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9
Telephone: (519) 837-0920 FAX: (519) 837-0449

1-800-263-2629
04/17

Danby Products Inc.
PO Box 669, Findlay, Ohio, U.S.A. 45840
Telephone: (419) 425-8627 FAX: (419) 425-8629

Bienvenue dans la famille Danby.

Nous sommes fiers de nos produits de qualité et nous croyons en un service fiable. Nous vous suggérons de lire ce manuel du propriétaire avant de brancher votre nouvel appareil car il contient des informations de fonctionnement importantes, des informations de sécurité, des conseils de dépannage et d'entretien pour assurer la fiabilité et la longévité de votre appareil.

Vous avez droit à la couverture de la garantie décrite dans le manuel du propriétaire fourni avec votre nouvel appareil.

1. Veuillez noter ci-dessous les informations relatives à votre appareil. **Vous devez conserver la preuve d'achat originale pour valider et bénéficier des services de garantie.**

2. Enregistrez votre produit en ligne et recevez une **PROLONGATION DE GARANTIE GRATUITE DE 2 MOIS** après avoir rempli une enquête sur les produits, à l'adresse **www.danby.com/support/product-registration/**

Numéro de modèle : _____

Numéro de serie : _____

Date d'achat : _____

Besoin d'assistance?

1. Lisez votre manuel du propriétaire pour obtenir de l'aide à l'installation, au dépannage et à la maintenance.

2. Visitez **www.Danby.com** pour accéder aux outils en libre-service, aux FAQ et bien plus encore en recherchant votre numéro de modèle dans la barre de recherche.

3. Pour bénéficier du **service client le plus rapide**, veuillez remplir le formulaire Web à l'adresse **www.danby.com/support**. Votre soumission ira directement à un expert de votre appareil particulier. Nos temps de réponse moyens sont compris entre 20 minutes et 2 heures, pendant les heures ouvrables EST.

4. Composez le **1-800-263-2629** - veuillez noter que pendant les heures de pointe, les temps d'attente peuvent dépasser une heure.

Consignes de sécurité importantes
LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

EXIGENCES DE SÉCURITÉ

DANGER : Risque d'incendie ou d'explosion. Liquide frigorigène inflammable utilisé. Ne pas percer les tubes de réfrigérant.

- N'utilisez pas de dispositifs mécaniques pour dégivrer le réfrigérateur.
- Assurez-vous que l'entretien est effectué par le personnel de service autorisé en usine, afin de minimiser les dommages sur les produits ou les questions de sécurité.
- Consultez le manuel de réparation ou le guide du propriétaire avant d'essayer de réparer ce produit. Toutes les précautions de sécurité doivent être respectées.
- Éliminer conformément aux règlements fédéraux ou locaux.
- Suivez attentivement les instructions de manutention.
- Ne pas stocker des substances explosives comme les bombes aérosol avec un propulseur inflammable dans cet appareil.

AVERTISSEMENT : Garder les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, sans obstruction.

AVERTISSEMENT : N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.

AVERTISSEMENT : Ne pas endommager le circuit de réfrigérant.

AVERTISSEMENT : N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de stockage d'aliments de l'appareil, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

ATTENTION : Les enfants devraient être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

DANGER : Risque de piégeage des enfants. Avant de jeter un ancien appareil :
- Retirez la porte ou le couvercle.
- Laissez les étagères en place afin que les enfants ne puissent pas facilement monter à l'intérieur.

DANGER: N'ajoutez pas de verrou à la porte ou au couvercle. Cela peut entraîner le piégeage et le préjudice des enfants.

EXIGENCES DE SÉCURITÉ

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales peuvent être différentes ou réduites, ou qui n'ont pas d'expérience ou de connaissances, à moins que ces personnes ne reçoivent de supervision ou de formation pour faire fonctionner l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et similaires telles que:
- Cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail;
- Les maisons de ferme et par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel;
- Chambres d'hôtes;
- Restauration et applications similaires non commerciales.

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. La mise à la terre réduit le risque de choc électrique en fournissant un fil d'échappement pour le courant électrique.

Cet appareil possède un cordon doté d'un fil de mise à la terre avec une fiche à 3 broches. Le cordon d'alimentation doit être branché sur une prise correctement mise à la terre. Si la sortie est une prise murale à 2 broches, elle doit être remplacée par une prise murale à 3 broches correctement mise à la terre. La plaque signalétique en série indique la tension et la fréquence auxquelles l'appareil est conçu.

AVERTISSEMENT - Une utilisation incorrecte de la fiche de mise à la terre peut entraîner un risque d'électrocution. Consultez un électricien qualifié ou un agent de service si les instructions de mise à la terre ne sont pas complètement comprises ou s'il existe un doute quant à savoir si l'appareil est correctement mis à la terre.

Ne branchez pas votre appareil à des rallonges ou avec un autre appareil dans la même prise murale. Ne pas épisser le cordon d'alimentation. Ne coupez ou retirez en aucun cas la troisième broche du cordon d'alimentation. N'utilisez pas de cordons de prolongement ou d'adaptateurs sans mise à la terre (deux broches).

Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout risque.

GARDEZ CES INSTRUCTIONS!

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

EMPLACEMENT

- Deux personnes doivent être utilisées pour déplacer l'appareil.
- Retirer l'emballage intérieur et extérieur avant l'installation. Essuyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et sec et à l'intérieur avec un chiffon humide tiède.
- Placez votre appareil sur un plancher qui est assez fort pour le soutenir quand il est complètement chargé.
- Ne placez pas l'appareil directement dans la lumière du soleil ou à proximité de sources de chaleur, comme un poêle ou un réchauffeur, car cela peut augmenter la consommation électrique. Des températures ambiantes extrêmes et froides peuvent également provoquer dysfonctionnement de l'appareil.
- Ne pas utiliser ce produit près de l'eau, par exemple, dans un sous-sol humide ou près d'un évier.
- Cet appareil est destiné à un usage domestique seulement. Cette unité n'est pas conçue pour une installation extérieure, y compris une installation où la température n'est pas contrôlée (garages, porches, carports, etc.).
- Avant de brancher l'appareil à une source d'alimentation, laissez - le debout pendant environ 6 heures; Ceci réduira la possibilité d'un dysfonctionnement dans le système de refroidissement de la manipulation pendant le transport.
- Cet appareil est 19,4 pouces (49,3 cm) de large par 33,3 pouces (84,6 cm) de haut par 25 pouces (63,5 cm) de profondeur; assurez-vous de laisser le dégagement minimum d'entre l'appareil et tous les murs environnants et les ouvertures.
- Cet appareil est destiné à une installation autonome uniquement et ne doit pas être intégré dans une armoire ou un compteur. La construction de cet appareil peut provoquer un dysfonctionnement.

IMPORTANTE

Assurez-vous que la porte est complètement fermée lorsque l'appareil est en marche. Le fait de ne pas fermer complètement la porte peut entraîner une condensation excessive et des dégâts d'eau potentiels au plancher sous l'appareil. Danby ne sera pas responsable des dommages résultant d'une mauvaise utilisation.

INSTALLATION DE LA POIGNÉE DE PORTE

La poignée de la porte n'est pas pré-attachée à l'appareil, elle est expédiée séparément pour la protéger des dommages et doit être installée par l'utilisateur final.

Si l'appareil est placé à l'arrière ou au côté pendant un certain temps pendant ce processus, il doit pouvoir rester debout pendant 6 heures avant de le brancher pour éviter d'endommager les composants internes.

1. Retirez la poignée de porte et la clé hexagonale de la valise à l'intérieur de l'appareil.

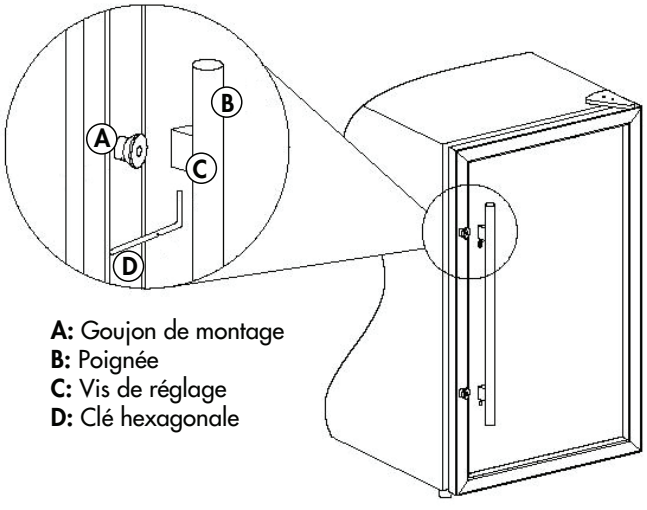
2. Placez la poignée sur les goujons de montage à l'extérieur de la porte. Les vis de réglage sont pré-installées dans la poignée. Les vis de réglage doivent être orientées vers le bas lorsqu'elles sont installées correctement. Il existe deux vis supplémentaires dans le sac matériel.

3. Pousser la poignée de la porte contre la porte.

4. Insérez l'extrémité courte de la clé hexagonale dans la vis de réglage et serrez 1/4 de vire après serrer. La vis de réglage ne sera pas encastrée dans la poignée.

5. Répétez l'étape 4 pour l'autre vis de réglage.

6. Gardez la clé hexagonale et les instructions d'installation pour une utilisation future.



A: Goujon de montage
B: Poignée
C: Vis de réglage
D: Clé hexagonale

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

INSTRUCTIONS D'INVERSION DE PORTE

Si l'appareil est placé à l'arrière ou au côté pendant un certain temps pendant ce processus, il doit être autorisé à rester debout pendant 6 heures avant de le brancher pour éviter d'endommager les composants internes.

1. Retirez les deux vis qui fixent le couvercle de la charnière et retirez le couvercle de la charnière. Voir figure A.

2. Retirez les trois vis qui fixent la charnière supérieure et retirez la charnière supérieure. Retirez la porte du châssis. Voir figure B.

3. Retirez les bouchons du côté gauche du châssis et placez-les dans les trous de vis sur le côté droit du châssis. Voir la figure C.

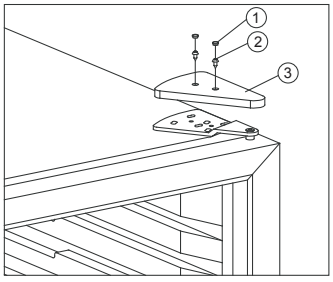
4. Retirez le pied solide du côté gauche du châssis et retirez les trois vis fixant la charnière inférieure sur le côté droit du châssis. Installez le pied solide sur le côté droit du châssis et la charnière inférieure sur le côté gauche du châssis. Voir la figure D.

5. Avant de réinstaller la porte, retirez les deux vis qui fixent l'actionneur au bas de la porte. Retournez la porte à 180° de sa position d'origine et utilisez deux vis pour réinstaller l'actionneur. Permet de trouver des trous de canne en retirant doucement le joint en caoutchouc. Voir figure E.

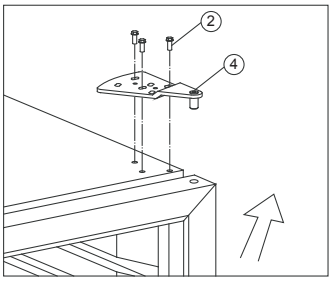
6. Installez la porte sur la charnière inférieure, puis installez la charnière supérieure sur le côté gauche du châssis. Avant de serrer les vis dans la charnière supérieure, assurez-vous que le haut de la porte est correctement aligné avec le haut de l'armoire et que le joint en caoutchouc fait un bon joint avec l'armoire tout autour. Utilisez deux vis pour installer le couvercle de charnière. Voir figure F.

1. Couvertures en caoutchouc
2. Des vis
3. Couverture de charnière
4. Charnière supérieure
5. Bouchons
6. Charnière inférieure
7. Pied solide
8. Actuateur

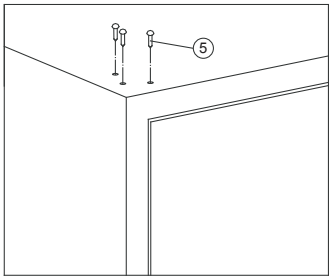
A



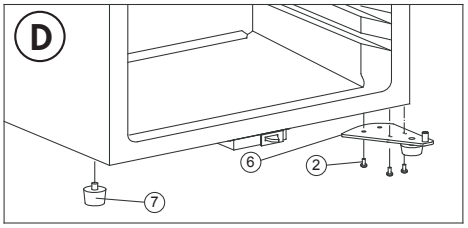
B



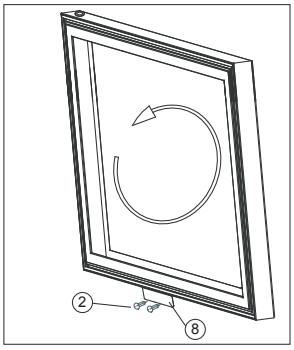
C



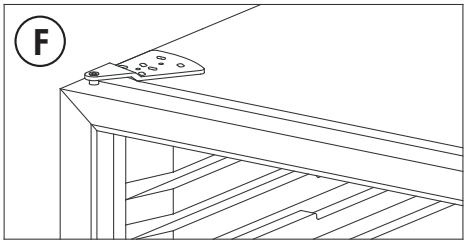
D



E



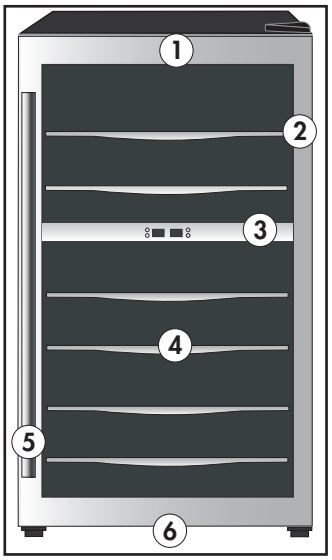
F



CONSIGNES D'UTILISATION

CARACTÉRISTIQUES

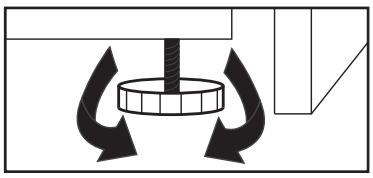
1. **Portes en verre trempé:** Verre UV teinté utilisé pour réfléchir et absorber la chaleur.
2. **Joint étanche magnétique:** Le joint étanche permet de conserver le niveau de température et d'humidité à l'intérieur du cabinet.
3. **Affichage et contrôles électronique:** Pour visualiser et réguler la température du refroidisseur de vin.
4. **Étagères:** Étagères en fil noir avec garniture d'aspect inoxydable.
5. **Poignée**
6. **Pieds de nivellement:** Ajuster pour niveler l'appareil.



INSTRUCTIONS DE NIVEAU

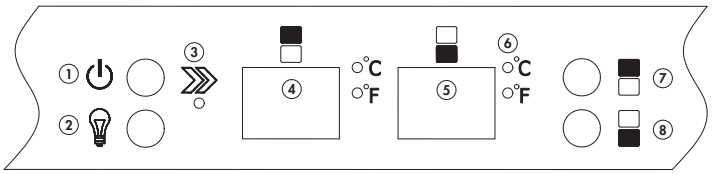
Il y a deux pieds réglables au bas de l'appareil qui peuvent être montés ou bas pour s'assurer que l'appareil est au niveau.

1. Tournez les pieds de nivellement dans le sens inverse des aiguilles jusqu'à ce que le haut des pieds touche le bas du cabinet.
2. Tournez lentement les pieds de nivellement dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que l'appareil soit à niveau.



PANNEAU DE CONTRÔLE

1. **Bouton d'alimentation:** Appuyez une fois pour allumer l'appareil. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour éteindre l'appareil.
2. **Bouton lumière:** Contrôle la lumière intérieure.
3. **Lumière de puissance:** S'allume pour indiquer que le mode de refroidissement est en fonctionnement.
4. **Affichage supérieur:** Indique la température dans la zone supérieure.
5. **Affichage inférieur:** Indique la température dans la zone inférieure.
6. **Indicateur °C/°F:** L'indicateur adjacent s'allume pour indiquer quelle échelle de température est affichée.
7. **Bouton de température supérieure:** Utilisé pour régler la température dans la zone supérieure.
8. **Bouton de température inférieure:** Utilisé pour régler la température dans la zone inférieure.



LUMIÈRE INTÉRIEURE

La lumière intérieure s'allume et s'éteint lorsque la porte est ouverte ou fermée.

Appuyez une fois sur le bouton lumineux pour éteindre la lumière lorsque la porte est ouverte. La lumière reprendra le fonctionnement par défaut lorsque la porte est fermée.

Appuyez deux fois sur le bouton lumineux pour allumer l'éclairage continu. La lumière reste allumée lorsque la porte est ouverte et fermée.

Lorsque la lumière est réglée sur l'éclairage continu, appuyez une fois sur le bouton lumineux pour revenir au fonctionnement par défaut.

CONSIGNES D'UTILISATION

INSTRUCTION DE FONCTION

La température par défaut est de 54°F (12°C). L'échelle par défaut de température est °F.

Pour changer l'affichage entre °F et °C, appuyez simultanément sur les boutons Haut et Bas pendant environ 3-5 secondes.

La température peut être réglée aussi bas que 41°F (5°C) ou jusqu'à 64°F (18°C).

La température réelle à l'intérieur de l'appareil peut varier en fonction de la température ambiante, à quelle fréquence la porte est ouverte et combien de bouteilles chaudes ont récemment été ajoutées à l'appareil.

La température peut être réglée par incréments de 1°. Pour régler la température, sélectionnez la zone de température supérieure ou inférieure. Appuyez sur le bouton de température de cette zone. La température sera abaissée de 1° à chaque fois que vous appuyez sur le bouton. La température la plus basse est de 5°C (41°F). Une fois que le thermostat atteint cette température, il reviendra à la température la plus élevée de 18°C (64°F) et continuera à descendre. Continuez à appuyer sur le bouton jusqu'à ce que la température désirée s'affiche.

Alarme de porte ouverte: Si la porte est ouverte pendant 5 minutes, une alarme retentit. Fermez la porte pour arrêter l'alarme.

Si la porte est fermée et que l'alarme continue de sonner, vérifiez que l'actionneur au bas de la porte est en contact avec l'interrupteur de l'appareil.

Mémoire de température: Si l'appareil perd l'alimentation, le panneau de commande se souviendra de la température réglée. Une fois que l'alimentation est rétablie, l'appareil revient au fonctionnement normal automatiquement.

Alarme de température: Si la température de l'armoire intérieure est supérieure à 73°F (23°C) pendant une heure, le code d'erreur "HI" s'affiche sur l'écran et une sonnerie retentit.

Si la température de l'armoire intérieure est inférieure à 32°F (0°C) le code d'erreur "LO" s'affiche sur le panneau d'affichage et une alarme retentit.

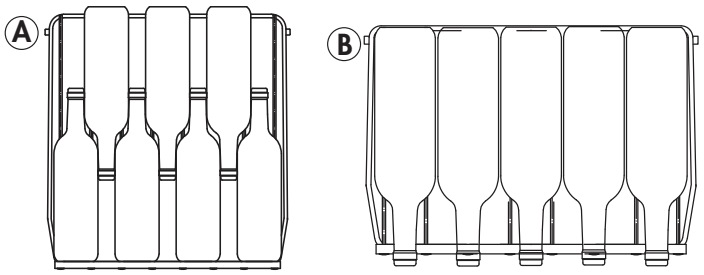
Si la température de l'armoire intérieure reste à 32°F (0°C) pendant plus de 30 minutes, le code d'erreur "CL" s'affiche sur le panneau d'affichage et une alarme retentit. L'appareil cesse de fonctionner pour empêcher le contenu de se figer.

INSTRUCTIONS DE STOCKAGE

La capacité maximale de cet appareil est de 38 bouteilles de 750 ml de taille.

Placez les bouteilles de vin en alternance (tête-à-queue) sur chacune des 4 étagères supérieures. Cela permettra de stocker 7 bouteilles par étagère. Voir figure A.

Placez 5 bouteilles de vin sur les deux étagères inférieures. Voir figure B.

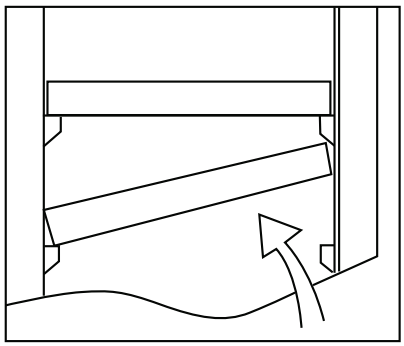


INSTRUCTIONS D'ÉTAGÈRE

Ne pas couvrir les étagères avec du papier d'aluminium ou tout autre matériau, car cela entravera l'écoulement d'air à l'intérieur de l'armoire et pourrait nuire à la température de l'armoire intérieure.

1. Pour enlever une étagère, inclinez-la d'un côté, puis tirez vers l'extérieur.

2. Pour remplacer une étagère, assurez-vous qu'elle repose solidement sur les supports, puis faites glisser l'étagère jusqu'à ce qu'elle se verrouille en place.



SOINS ET ENTRETIEN

NETTOYAGE

Assurez-vous que l'appareil est débranché avant de nettoyer une partie de l'appareil.

- Pour nettoyer l'intérieur de l'appareil, utilisez un chiffon doux et une solution d'une cuillère à soupe de bicarbonate de soude à un quart d'eau ou une solution de savon doux ou un détergent doux.
- Lavez les tablettes amovibles dans une solution détergente douce, puis séchez et essuyez avec un chiffon doux.
- Nettoyez l'extérieur avec un chiffon doux et humide et un peu de détergent doux.
- Il est important de garder la région de scellement de la porte sur l'armoire propre. Nettoyez avec un tissu savonneux, rincez le région et puis séchez.

Remarque: N'utilisez pas de produits nettoyants comprenant de l'ammoniaque ou de l'alcool sur l'appareil. L'ammoniaque ou l'alcool peuvent altérer le fini de l'appareil. N'utilisez jamais de nettoyant industriels sur aucune partie de votre appareil.

PANNE DE COURANT

La plupart des pannes de courant ne durent que quelques heures et ne devraient pas modifier la température de votre l'appareil si vous réduisez au maximum le nombre de fois où la porte est ouverte. Si le courant reste coupé pendant une longue période. il faut prendre des mesures de protection du contenu de l'appareil.

Remarque: Attendez 3 à 5 minutes avant d'essayer de redémarrer le réfrigérateur si l'opération a été interrompue.

CODES D'ERREUR

Si les codes d'erreur "HI", "LO" ou "CL" apparaissent sur l'affichage pendant plus de 5 minutes, une réinitialisation de l'alimentation peut corriger le problème. Débranchez l'appareil, attendez 5 minutes, puis rallumez l'appareil. Si le code d'erreur persiste après une réinitialisation, contactez le consommateur ou un agent de service agréé.

DÉGIVRER

Cet appareil est équipé d'une fonction de dégivrage automatique et ne nécessite pas de dégivrage manuel. Le dégivrage de l'eau de l'appareil est canalisé dans un tiroir situé au-dessus du compresseur. Le transfert de chaleur du compresseur provoque l'évaporation de l'eau de dégivrage.

VACANCES

- **Courtes vacances:** Laissez le unité fonctionner pendant les vacances durant moins de trois semaines.
- **Longues vacances:** Si l'unité ne doit pas être utilisé pendant plusieurs mois, retirez tout ce qu'il contient et mettez-le hors tension. Nettoyez et asséchez à fond l'intérieur. Pour éviter les odeurs et le développement de moisissures, laissez la porte entrouverte, la coincer au besoin.

DÉMÉNAGER

- Assurez-vous que l'appareil est vide.
- Fixez les étagères avec du ruban adhésif.
- Fixez la porte avec du ruban adhésif.
- Tournez le pied réglable jusqu'à la base pour éviter tout dommage.
- Protégez l'extérieur de l'appareil avec une couverture ou un objet similaire.
- Assurez-vous que l'appareil reste en position verticale pendant le transport.
- Si l'appareil est placé sur le dos ou sur le côté pendant le transport, à la destination, laissez-le reposer pendant 6 heures avant de le brancher pour éviter d'endommager les composants internes.

ÉLIMINATION DES DÉCHETS

Ce produit ne doit pas être traité comme un déchet domestique ordinaire, il doit être transporté au point de collecte approprié pour le recyclage des composants électriques. Pour obtenir des renseignements sur les points de collecte des déchets locaux, communiquez avec votre agence locale de traitement des déchets ou avec le bureau du gouvernement.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE
L'appareil n'est pas alimenté	• Un fusible de votre panneau de distribution peut être grillé ou le disjoncteur déclenché • La fiche n'est pas complètement insérée dans prise murale
La température interne n'est pas assez froide **L'appareil fonctionne en continu** **Sonde d'alarme et "HI" sur l'écran d'affichage**	• Le porte n'est pas fermées correctement ou ouverte trop souvent • L'échappement est obstrué • Ajout récemment d'une grande quantité de nourriture chaude au cabinet • Proximité de la source de chaleur ou de la lumière directe du soleil • La température ambiante ou l'humidité est très élevée
Condensation sur le cabinet ou la porte	• Le porte n'est pas fermées correctement ou ouverte trop souvent • La température ambiante ou l'humidité est très élevée
Sonde d'alarme et "LO" ou 'CL" sur l'ecran d'affichage	• La température ambiante est trop faible • Echec du capteur • La température de l'évaporateur est trop faible

GARANTIE LIMITÉE « À DOMICILE »

Cet appareil de qualité est garanti exempt de tout vice de matière première et de fabrication, s'il est utilisé dans les conditions normales recommandées par le fabricant.
Cette garantie n'est offerte qu'à l'acheteur initial de l'appareil vendu par Danby Products Limited (Canada) ou Danby Products Inc. (É.-U.) (ci-après « Danby ») ou par l'un de ses distributeurs agréés et elle ne peut être transférée.

CONDITIONS

Les pièces en plastique sont garanties pendant trente (30) jours seulement à partir de la date de l'achat, sans aucune prolongation prévue.

Premiers 18 mois — Pendant les premiers **dix-huit (18) mois**, toutes les pièces fonctionnelles de ce produit qui s'avèrent défectueuses seront réparées ou remplacées, selon le choix du garant, sans frais à l'acheteur initial.

Pour bénéficier du service — S'adresser au détaillant qui a vendu l'appareil, ou à la station technique agréée de service la plus proche, où les réparations doivent être effectuées par un technicien qualifié. Si les réparations sont effectuées par quiconque autre que la station de service agréée où à des fins commerciales, toutes les obligations de Danby en vertu de cette garantie seront annulées.

Limites de l'entretien à domicile — Danby se réserve le droit de limiter les limites de « Service au domicile » à proximité d'un dépôt de service agréé. Pour tout appareil nécessitant le service hors des limites de « Service à domicile » il sera la responsabilité du consommateur de transporter à ses frais au point d'achat d'origine ou un dépôt de service pour la réparation. Si l'appareil est installé à plus de **100 kilomètres (62 milles)** du centre de service le plus proche, il doit être livré à l'atelier de réparation autorisé par Danby le plus proche, car l'entretien doit uniquement être réalisé par un technicien qualifié et certifié pour effectuer un entretien couvert par la garantie de Danby.

Les frais de transport entre votre domicile et le lieu de l'entretien ne sont pas couverts par la présente garantie et doivent être acquittés par l'acheteur.

Aucune partie de la garantie ne prévoit implicitement que le fabricant sera tenu responsable des dommages subis par les aliments ou d'autres types de contenu, qu'ils soient causés par la défectuosité de l'appareil ou par son usage adéquat ou inadéquat.

EXCLUSIONS

En vertu de la présente, il n'existe aucune autre garantie, condition ou représentation, qu'elle soit exprimée ou tacite, de façon manifeste ou intentionnelle, par Danby ou ses distributeurs agréés. De même, sont exclues toutes les autres garanties, conditions ou représentations, y compris les garanties, conditions ou représentations en vertu de toute loi régissant la vente de produits ou de toute autre législation ou règlement semblable. En vertu de la présente, Danby ne peut être tenue responsable en cas de blessures corporelles ou de dégâts matériels, y compris à l'appareil, quelle qu'en soit les causes. Danby ne peut pas être tenue responsable des dommages indirects dus au fonctionnement défectueux de l'appareil. En achetant l'appareil, l'acheteur accepte de tenir sans reproche et de dégager Danby de toute responsabilité en cas de réclamation pour toute blessure corporelle ou tout dégât matériel causé par cet appareil.

CONDITIONS GÉNÉRALES

La garantie ou assurance ci-dessus ne s'applique pas si les dégâts ou réparations sont dus aux cas suivants :

1) Panne de courant.
2) Dommages subis pendant le transport ou le déplacement de l'appareil.
3) Alimentation électrique incorrecte (tension faible, câblage défectueux, fusibles incorrects).
4) Accident, modification, emploi abusif ou incorrect de l'appareil tel qu'une circulation d'air inadéquate dans la pièce ou des conditions de fonctionnement anormales (température extrêmement élevée ou basse).
5) Utilisation dans un but commercial ou industriel (à savoir, si l'appareil n'est pas installé dans un domicile résidentiel).
6) Incendie, dommages causés par l'eau, le vol, la guerre, une émeute, des hostilités, ou en cas de force majeure (ouragan, inondation, etc.).
7) Visites d'un technicien pour expliquer le fonctionnement de l'appareil au propriétaire.
8) Installation inappropriée (par exemple, encastrement d'un appareil autoportant, ou utilisation extérieure d'un appareil non conçu à cet effet, y compris, mais sans s'y limiter : les garages, les patios, les porches ou ailleurs, qui ne sont pas correctement isolés ou climatisés).

La preuve de la date d'achat sera requise pour les réclamations de garantie; conserver la facture de vente. Dans le cas où un service de garantie est requis, présentez la preuve d'achat à notre dépôt de service agréé.

Service sous garantie
Service à domicile

Danby Products Limited
PO Box 1778, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9
Téléphone : (519) 837-0920 Télécopieur : (519) 837-0449

1-800-263-2629
10/18

Danby Products Inc.
PO Box 669, Findlay, Ohio, U.S.A. 45840
Téléphone : (419) 425-8627 Télécopieur : (419) 425-8629

Bienvenido a la familia Danby.

Estamos orgullosos de nuestros productos de calidad y creemos en un servicio confiable. Le sugerimos que lea este manual del propietario antes de enchufar su nuevo electrodoméstico, ya que contiene información importante de funcionamiento, información de seguridad, solución de problemas y consejos de mantenimiento para garantizar la confiabilidad y longevidad de su electrodoméstico.

Tiene derecho a la cobertura de la garantía como se describe en el manual del propietario que se proporciona con su nuevo electrodoméstico.

1. Escriba la información de su aparato a continuación. **Debe conservar el comprobante de compra original para validar y recibir los servicios de garantía.**

2. Registre su producto en línea y reciba una E**XTENSIÓN DE GARANTÍA GRATUITA DE 2 MESES** después de completar una encuesta sobre el producto, en **www.danby.com/support/product-registration/**

Número de modelo: _____

Número de serie: _____

Fecha de compra: _____

Necesitas ayuda?

1. Lea el manual del propietario para obtener ayuda con la instalación, resolución de problemas y asistencia de mantenimiento.

2. Visite **www.Danby.com** para acceder a herramientas de autoservicio, preguntas frecuentes y mucho más buscando su número de modelo en la barra de búsqueda.

3. Para obtener el **servicio al cliente más rápido**, complete el formulario web en **www.danby.com/support**. Su envío irá directamente a un experto en su dispositivo en particular. Nuestros tiempos de respuesta promedio son entre 20 minutos y 2 horas, durante el horario comercial EST.

4. Llame al **1-800-263-2629**; tenga en cuenta que durante las horas pico, los tiempos de espera pueden exceder una hora.

Importantes Instrucciones de Seguridad
LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

REQUERIMIENTOS DE SEGURIDAD

PELIGRO: Riesgo de incendio o explosión. Refrigerante inflamable usado. No perforar la tubería del refrigerante.

- No utilice dispositivos mecánicos para descongelar el refrigerador.
- Asegúrese de que el personal de mantenimiento autorizado por la fábrica haga el mantenimiento para minimizar los daños o problemas de seguridad del producto.
- Consulte el manual de reparación o la guía del propietario antes de intentar reparar este producto. Todas las precauciones de seguridad deben ser seguidas.
- Deseche adecuadamente de acuerdo con las regulaciones federales o locales.
- Siga cuidadosamente las instrucciones de manipulación.
- No almacene sustancias explosivas como aerosoles con propelente inflamable en este electrodoméstico.

ADVERTENCIA: Mantenga las aberturas de ventilación, en la caja del aparato o en la estructura incorporada, sin obstrucción.

ADVERTENCIA: No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, distintos de los recomendados por el fabricante.

ADVERTENCIA: No dañar el circuito refrigerante.

ADVERTENCIA: No utilice electrodomésticos dentro de los compartimentos de almacenamiento de alimentos del aparato, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

PRECAUCIÓN: Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no juegan con el aparato.

PELIGRO: Riesgo de atrapamiento de niños. Antes de tirar un electrodoméstico viejo:

- Retire la puerta o la tapa.
- Deje los estantes en su lugar para que los niños no puedan subir fácilmente dentro.

PELIGRO: No agregue un candado a la puerta o tapa. Esto puede causar atrapamiento y daño al niño.

REQUERIMIENTOS DE SEGURIDAD

Este aparato no está diseñado para ser usado por personas (incluyendo niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales pueden ser diferentes o reducir, o que carecen de experiencia o conocimiento, a menos que dichas personas reciban supervisión o entrenamiento para operar el aparato por una persona responsable de su la seguridad.

Este dispositivo está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como:

- Cocinas de personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
- Casas rurales y clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
- Cama y desayuno;
- Catering y aplicaciones similares no minoristas.

INSTRUCCIONES DE CONEXION A TIERRA

Este aparato debe estar conectado a tierra. La puesta a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica proporcionando un cable de escape para la corriente eléctrica.

Este aparato tiene un cable que tiene un cable de conexión a tierra con un enchufe de 3 clavijas. El cable de alimentación debe estar enchufado en un tomacorriente que esté debidamente conectado a tierra. Si el tomacorriente es un enchufe de pared de 2 terminales, debe ser reemplazado por un tomacorriente de pared de 3 clavijas debidamente conectado a tierra. La placa de características en serie indica el voltaje y la frecuencia que el aparato está diseñado para.

ADVERTENCIA - El uso incorrecto del enchufe de conexión a tierra puede resultar en un riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista calificado o agente de servicio si las instrucciones de conexión a tierra no se entienden completamente o si existe duda sobre si el aparato está debidamente conectado a tierra.

No conecte el aparato a los cables de extensión ni con otro aparato en la misma toma de corriente. No empalme el cable de alimentación. No corte ni extraiga en ningún caso la tercera clavija de tierra del cable de alimentación. No utilice cables de extensión ni adaptadores sin conexión a tierra (dos clavijas).

Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o persona calificada similar para evitar riesgos.

¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

UBICACIÓN

- Se deben utilizar dos personas al mover el aparato.
- Retire el embalaje interior y exterior antes de la instalación. Limpie el exterior del aparato con un paño suave y seco y el interior con un paño húmedo tibio.
- Coloque el aparato en un piso que sea lo suficientemente fuerte como para soportarlo cuando esté completamente cargado.
- Ubique el aparato lejos de la luz directa del sol y fuentes de calor (estufa, calentador, radiador, etc.). La luz solar directa y las fuentes de calor pueden aumentar el consumo eléctrico. Las temperaturas ambientales extremadamente frías también pueden causar que la unidad funcione incorrectamente.
- No utilice este producto cerca del agua, por ejemplo, en un sótano húmedo o cerca de un fregadero.
- Este aparato está diseñado para uso doméstico solamente. Esta unidad no está diseñada para instalación exterior, incluida la instalación en cualquier lugar que no sea de temperatura controlada (garajes, porches, cocheras, etc.).
- Antes de conectar el aparato a una fuente de alimentación, deje que se mantenga erguido durante aproximadamente 6 horas; Esto reducirá la posibilidad de un malfuncionamiento en el sistema de enfriamiento debido a la manipulación durante el transporte.
- Esta aparato tiene 19.4 pulgadas (49.3 cm) de ancho por 33.3 pulgadas (84.6 cm) de alto por 25 pulgadas (63.5 cm) de profundidad; por favor asegúrese de dejar un espacio mínimo entre la unidad y todas las paredes circundantes y las aberturas de ventilación.
- Este aparato está diseñado para instalación independiente y no está diseñado para ser instalado en un gabinete o mostrador. La construcción en este aparato puede causar un mal funcionamiento.

IMPORTANTE

Asegúrese de que la puerta esté completamente cerrada cuando el aparato esté en funcionamiento. Si no cierra completamente la puerta, puede producirse una condensación excesiva y daños potenciales por agua en el piso debajo del electrodoméstico. Danby no será responsable de los daños causados por el mal uso.

INSTALACIÓN DE MANIJA DE LA PUERTA

La manija de la puerta no está preinstalada en el aparato, se envía por separado para protegerla de daños y debe ser instalada por el usuario final.

Si el aparato se coloca en su parte posterior o lateral durante un período de tiempo prolongado durante este proceso, se debe permitir que permanezca erguido durante 6 horas antes de enchufarlo para evitar daños a los componentes internos.

1. Retire la manija de la puerta y la llave hexagonal de la bolsa del interior del aparato.

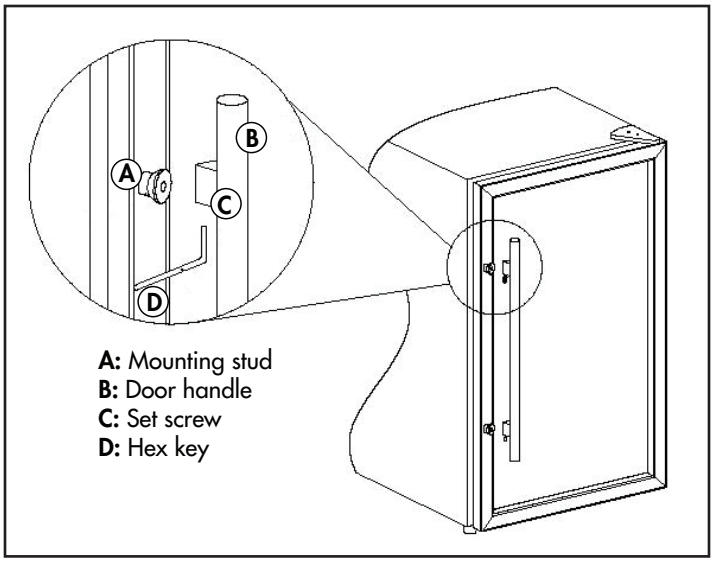
2. Coloque la manija en los pernos de montaje en el exterior de la puerta. Los tornillos de fijación están preinstalados en el mango. Los tornillos de ajuste deben estar boca abajo cuando estén instalados correctamente. Hay dos tornillos de ajuste adicionales en la bolsa de hardware.

3. Empuje firmemente la manija de la puerta contra la puerta.

4. Inserte el extremo corto de la llave hexagonal en el tornillo de ajuste y apriete 1/4 de vuelta pasado el ajuste. El tornillo de fijación no quedará empotrado en el mango.

5. Repita el paso 4 para el otro tornillo de ajuste.

6. Guarde la clave hexadecimal y las instrucciones de instalación para uso futuro.



INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

INSTRUCCIONES DE REVERSIÓN DE PUERTA

Si el aparato se coloca en su parte posterior o lateral durante un período de tiempo prolongado durante este proceso, se debe permitir que permanezca erguido durante 6 horas antes de enchufarlo para evitar daños a los componentes internos.

1. Quite los dos tornillos que sujetan la cubierta de la bisagra y retire la cubierta de la bisagra. Véase la figura A.

2. Quite los tres tornillos que fijan la bisagra superior y retire la bisagra superior. Retire la puerta del chasis. Véase la figura B.

3. Retire los tapones de orificio del lado izquierdo del chasis y colóquelos en los orificios de tornillo en el lado derecho del chasis. Véase la figura C.

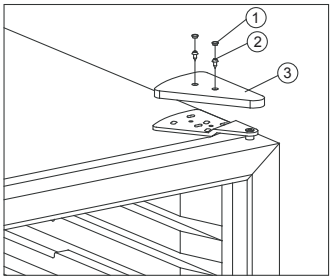
4. Retire el pie sólido del lado izquierdo del chasis y retire los tres tornillos que aseguran la bisagra inferior en el lado derecho del chasis. Instale el pie sólido en el lado derecho del chasis y la bisagra inferior en el lado izquierdo del chasis. Véase la figura D.

5. Antes de reinstalar la puerta, retire los dos tornillos que fijan el actuador a la parte inferior de la puerta. Gire la puerta a 180 ° de su posición original y utilice dos tornillos para reinstalar el actuador. Se puede encontrar la caña de los tornillos tirando suavemente de la junta de goma. Véase la figura E.

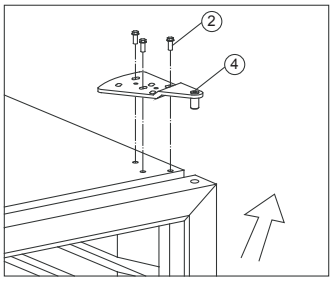
6. Instale la puerta en la bisagra inferior y luego instale la bisagra superior en el lado izquierdo del chasis. Antes de apretar los tornillos de la bisagra superior, asegúrese de que la parte superior de la puerta esté alineada correctamente con la parte superior del gabinete y que la junta de goma haga un buen sellado con el gabinete en todo su contorno. Utilice dos tornillos para instalar la cubierta de la bisagra. Véase la figura F.

1. Cubiertas de tornillo de goma
2. Empulgueras
3. Cubierta de la bisagra
4. Bisagra superior
5. Tapones de agujero
6. Bisagra inferior
7. Pie sólido
8. Solenoide

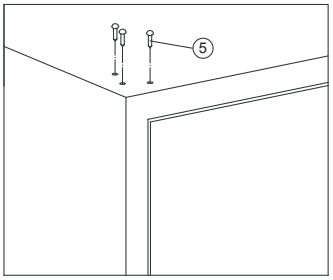
A



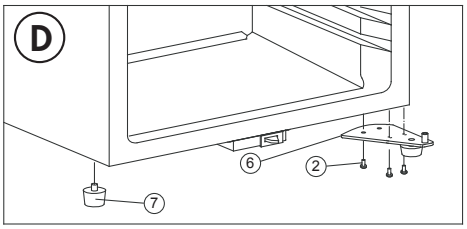
B



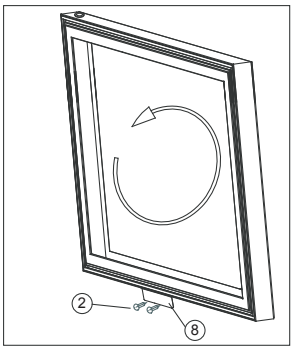
C



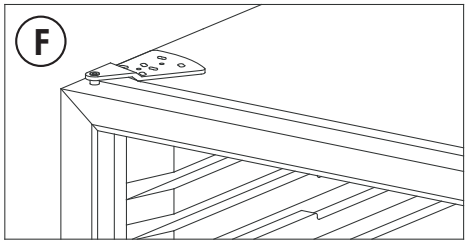
D



E



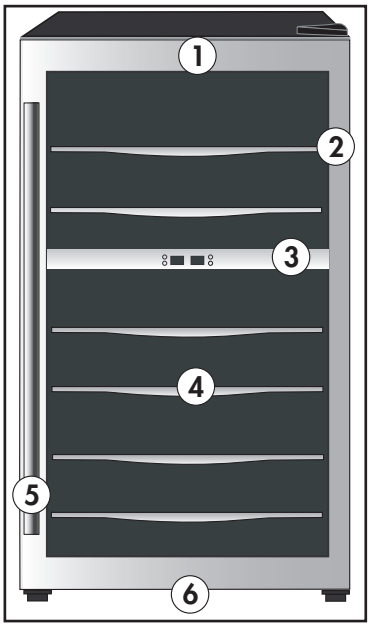
F



INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

CARACTERISTICAS

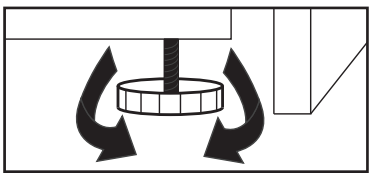
1. **Puerta de vidrio:** Cristal UV teñido utilizado para reflejar y absorber calor.
2. **Juntas magnéticas de la puerta:** Los sellos herméticos retienen todos los niveles de potencia y humedad de refrigeración.
3. **Pantalla y controles electrónicos:** Para visualizar y regular la temperatura interna.
4. **Estantes:** Estantes de alambre negro con acabado de aspecto inoxidable.
5. **Manija**
6. **Pata de nivelación:** Ajuste para nivelar el aparato.



INSTRUCCIONES DE NIVELACIÓN

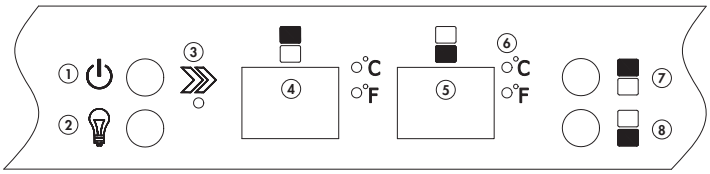
Hay dos pies ajustables en la parte inferior del aparato que se pueden subir o bajar para asegurarse de que el aparato esté nivelado.

1. Gire las pies niveladoras en el sentido contrario a las agujas hasta que la parte superior de los pies toque la parte inferior del gabinete.
2. Gire lentamente los pies de nivelación en sentido horario hasta que el aparato esté nivelado.



PANEL DE CONTROL

1. **Botón de encendido:** Presione una vez para encender el aparato. Mantenga pulsado durante 3 segundos para apagar el aparato.
2. **Botón de luz:** Controla la luz interior.
3. **Luz de encendido:** El indicador luminoso se ilumina para indicar que el modo de refrigeración está en funcionamiento
4. **Pantalla superior:** Muestra la temperatura en la zona superior.
5. **Pantalla inferior:** Muestra la temperatura en la zona inferior.
6. **Indicador °C/°F:** El indicador adyacente se ilumina para mostrar qué escala de temperatura se está mostrando.
7. **Botón de temperatura superior:** Se utiliza para ajustar la temperatura en la zona superior.
8. **Botón de temperatura inferior:** Se utiliza para ajustar la temperatura en la zona inferior.



LUZ INTERIOR

Por defecto, la luz interior se encenderá y apagará cuando la puerta esté abierta o cerrada.

Presione el botón de luz una vez para apagar la luz mientras la puerta está abierta. La luz volverá a funcionar por defecto cuando la puerta esté cerrada.

Presione el botón de luz dos veces para ajustar la luz a la iluminación continua. La luz permanecerá encendida cuando la puerta esté abierta y cerrada.

Cuando la luz se ajusta a iluminación continua, presione el botón de luz una vez para volver al funcionamiento predeterminado.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

INSTRUCCIÓN DE FUNCIÓN

El ajuste de temperatura predeterminado es 54°F (12°C). La escala de temperatura predeterminada es °F.

Para cambiar la visualización entre °F y °C, pulse los botones Arriba y Abajo simultáneamente durante aproximadamente 3-5 segundos.

La temperatura se puede ajustar tan bajo como 41°F (5°C) o tan alto como 64°F (18°C).

La temperatura real dentro del aparato puede variar en función de la temperatura ambiente, la frecuencia con la que se abre la puerta y el número de botellas calientes que se han añadido recientemente al aparato.

La temperatura se puede ajustar en incrementos de 1°. Para ajustar la temperatura, seleccione la zona de temperatura superior o inferior. Presione el botón de temperatura para esa zona. La temperatura bajará 1° cada vez que presione el botón. El ajuste de temperatura más bajo es 41°F (5°C). Una vez que el termostato alcance esta temperatura, volverá a la temperatura más alta de 64°F (18°C) y continuará el ciclo hacia abajo. Continúe presionando el botón hasta que se muestre la temperatura deseada.

Alarma de puerta abierta: Si la puerta no se cierra por completo durante 5 minutos, sonará una alarma. Cierre la puerta para silenciar la alarma.

Si la puerta está cerrada y la alarma sigue sonando, verifique que el actuador en la parte inferior de la puerta esté en contacto con el interruptor del aparato.

Memoria de Temperatura: Si el aparato pierde potencia, el panel de control recordará la temperatura ajustada. Una vez restablecida la alimentación, el aparato volverá a funcionar de forma automática.

Alarma de Temperatura: Si la temperatura interna del gabinete es superior a 73°F (23°C) durante una hora, el código de error "HI" aparecerá en el panel de la pantalla y sonará una alarma.

Si la temperatura interna del gabinete es inferior a 32°F (0°C) el código de error "LO" aparecerá en el panel de la pantalla y sonará una alarma.

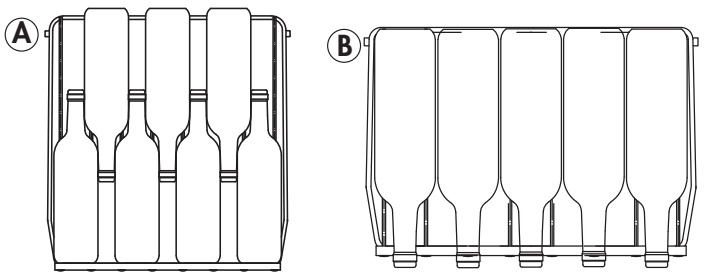
Si la temperatura interna del gabinete permanece a 32°F (0°C) durante más de 30 minutos, el código de error "CL" aparecerá en el panel de la pantalla y sonará una alarma. El aparato dejará de funcionar para evitar que el contenido se congele.

INSTRUCCIONES DE ALMACENAMIENTO

La capacidad máxima de este aparato es de 38 botellas de 750 ml de tamaño.

Coloque las botellas de vino alternativamente (cabeza a cola) en cada uno de los 4 estantes superiores. Esto permitirá almacenar 7 botellas por estante. Véase la figura A.

Coloque 5 botellas de vino en los dos estantes inferiores. Véase la figura B.

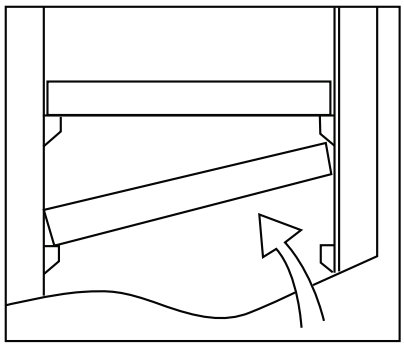


INSTRUCCIONES DE ESTANTERÍA

No cubra los estantes con papel de aluminio ni ningún otro material ya que esto impedirá el flujo de aire dentro del gabinete y puede afectar negativamente la temperatura interior del gabinete.

1. Para quitar un estante, incline un lado hacia arriba y luego tire hacia afuera.

2. Para reemplazar una estantería, asegúrese de que está descansando firmemente en los soportes de soporte y, a continuación, deslice el estante hasta que encaje en su lugar.



CUIDADO Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA

Asegúrese de que la unidad esté desenchufada antes de limpiar cualquier parte del aparato.

- Para limpiar el interior del aparato, utilice un paño suave y una solución de una cucharada de bicarbonato de sodio a un litro de agua o una solución de jabón suave o algún detergente suave.
- Lave los estantes removibles en una solución de detergente suave, luego seque y limpie con un paño suave.
- Limpie el exterior con un paño suave y húmedo y un poco de detergente suave.
- Es importante mantener el área limpia donde la puerta sella contra el gabinete. Limpie este área con un paño jabonoso. Enjuague con un paño húmedo y deje secar.

Nota: No utilice limpiadores que contengan amoníaco o alcohol en el aparato. El amoniaco o el alcohol pueden dañar el aspecto del aparato. Nunca utilice limpiadores comerciales o abrasivos ni objetos afilados en ninguna parte del aparato.

FALLO DE ALIMENTACIÓN

La mayoría de las fallas de alimentación se corrigen en pocas horas y no deben afectar la temperatura de su aparato si minimiza el número de veces que se abre la puerta. Si la alimentación va a estar apagada por un período de tiempo más largo, tome las medidas apropiadas para proteger su contenido.

Nota: Espere de 3 a 5 minutos antes de intentar reiniciar el refrigerador si se ha interrumpido la operación.

CÓDIGOS DE ERROR

Si los códigos de error “HI”, “LO” o “CL” aparecen en la pantalla durante más de 5 minutos, un restablecimiento de alimentación puede solucionar el problema. Desconecte el aparato, espere 5 minutos y vuelva a enchufar la unidad. Si el código de error persiste después de un reinicio de corriente, póngase en contacto con el servicio de atención al consumidor o un agente de servicio autorizado.

DESCONGELAR

Esta unidad está equipada con una función de descongelación automática y no requiere descongelación manual. El agua de descongelación del aparato se canaliza en una bandeja de goteo situada por encima del compresor. La transferencia de calor desde el compresor hace que el agua de descongelación se evapore.

VACACIONES

- **Vacaciones cortas:** Deje el aparato en funcionamiento durante las vacaciones de menos de tres semanas.
- **Largas vacaciones:** Si el aparato no se va a utilizar durante varios meses, retire todos los artículos y apague el aparato. Limpie y seque el interior a fondo. Para evitar el olor y el moho, deje la puerta ligeramente abierta, bloqueándola si es necesario.

MUDARSE

- Asegúrese de que el electrodoméstico esté vacío.
- Asegure los estantes con cinta.
- Asegure la puerta con cinta.
- Gire el pie ajustable hacia la base para evitar daños.
- Proteja el exterior del electrodoméstico con una manta o artículo similar.
- Asegúrese de que el electrodoméstico permanezca en posición vertical durante el transporte.
- Si el electrodoméstico se coloca de espaldas o de lado durante el transporte, al llegar al destino, déjelo en posición vertical durante 6 horas antes de enchufarlo para evitar daños a los componentes internos.

DISPOSICIÓN

Este aparato no puede ser tratado como un residuo doméstico normal, sino que debe ser llevado al punto de recogida de residuos apropiado para el reciclaje de componentes eléctricos. Para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos locales, póngase en contacto con la agencia local de eliminación de residuos o con la oficina gubernamental.

SOLUCIÓN SUGERIDA

PROBLEMA	POSSIBLE CAUSA
No funciona	• Un fusible en su casa puede soplarse o el interruptor de circuito disparado • El enchufe no está completamente insertado en la toma de corriente
La temperatura interna no es lo suficientemente fría **El aparato funciona continuamente** **Sonido de alarma y "HI" en el panel de visualización**	• La puerta no se cierra correctamente o se abre demasiado • El respiradero de escape está obstruido • Recientemente se agregó una gran cantidad de botellas calientes al gabinete • Muy cerca de la fuente de calor o de la luz solar directa • La temperatura ambiente o la humedad es muy alta • Posible pérdida del sistema, fallo del ventilador del evaporador o falla del compresor
Condensación en el armario o en la puerta	• La puerta no se cierra correctamente o se abre demasiado • La temperatura ambiente o la humedad es muy alta
Sonido de alarma y "LO" o "CL" en el panel de visualización	• La temperatura ambiente es excesivamente baja • Error del sensor • La temperatura del evaporador es demasiado baja

GARANTÍA LIMITADA "A DOMICILIO"

Este producto de calidad está garantizado contra defectos de fabricación, incluyendo partes y mano de obra, siempre y cuando la unidad se utilice bajo las condiciones normales de funcionamiento para las que fue diseñado.
Esta garantía está solamente disponible para la persona que haya comprado originalmente esta unidad directamente de Danby Products Limited (Canada) o Danby Products Inc. (U.S.A.) (en adelante "Danby") o uno de sus distribuidores autorizados, y no es transferible.

CONDICIONES DE LA GARANTÍA

Las piezas plásticas, se autorizan por treinta (30) días solamente a partir de la fecha de la compra, sin las extensiones proporcionadas.

Primeros 18 meses Durante los primeros **dieciocho (18) meses**, cualquier parte en buen estado de este producto que resulte defectuosa, incluyendo cualquier sistema sellado, será reparado o reemplazado, a opción del fabricante, sin cargo para el comprador original.

Para obtener servicio Comuníquese con el distribuidor donde haya comprado la unidad, o llame al Taller de Servicio Autorizado más cercano, donde debe ser reparada por un técnico calificado. Si esta unidad es reparada en otro lugar que no sea un Taller de Servicio Autorizado, o si la unidad se utiliza para aplicaciones comerciales, Danby no se hará responsable de ninguna forma y la garantía será anulada.

Límites del servicio técnico a domicilio **Danby se reserva el derecho de limitar la cobertura de "Servicio en Domicilio" sujeto a la proximidad de un Taller de Servicio Autorizado.** Para todo artefacto que requiera servicio fuera del área limitada de "Servicio en Domicilio", el cliente será responsable por transportar dicho artefacto hasta el Taller de Servicio Autorizado mas cercano. Si el electrodoméstico está instalado en un lugar que se encuentra a **100 kilómetros (62 millas)** o más del centro de servicios más cercano, se debe llevar la unidad al Centro de servicios Danby autorizado más cercano, ya que dicho servicio sólo puede realizarlo un técnico calificado y certificado por Danby para prestar servicios de garantía.

Los cargos por transporte desde y hacia el lugar en que se efectúe el servicio técnico no están cubiertos por esta garantía y son de responsabilidad del comprador.

Nada dentro de esta garantía implica que Danby será responsable por cualquier daño que hayan sufrido los alimentos u otros contenidos de este aparato, ya sea debido a un defecto del aparato, o su uso, adecuado o inadecuado.

EXCLUSIONES

Salvo lo aquí indicado por Danby, no existen otras garantías, condiciones o representaciones, explícitas o implícitas, concretas o intencionales por parte de Danby o sus distribuidores autorizados y todas las demás garantías, condiciones o representaciones, incluyendo cualquier garantía, condiciones o representaciones bajo cualquier Acta de Venta de Productos o legislación o estatuto similar, quedan de esta forma expresamente excluidas. **Salvo lo aquí indicado, Danby no serán responsables por ningún daño a personas o bienes, incluyendo la propia unidad, sin importar su causa, o de ningún daño indirecto causado por el desperfecto de la unidad, y al comprar esta unidad, el comprador acepta por la presente, indemnizar y proteger a Danby contra cualquier reclamo por daños a personas o bienes causados por la unidad.**

CONDICIONES GENERALES

No se considerará ninguna de estas garantías o seguros cuando el daño o la necesidad de reparación sea el producto de los siguientes casos:

1) Falla del suministro eléctrico.
2) Daños en tránsito o durante el transporte de la unidad.
3) Alimentación incorrecta, como bajo voltaje, instalación eléctrica defectuosa o fusibles inadecuados.
4) Accidente, modificación, abuso o uso incorrecto del artefacto, tal como insuficiente ventilación del ambiente o condiciones de operación anormales (temperatura ambiente extremadamente alta o baja).
5) Utilización comercial o industrial (v.g., si el electrodoméstico no está instalado en una vivienda particular).
6) Incendio, daños por agua, robo, guerra, disturbios, hostilidades, actos de fuerza mayor como huracanes, inundaciones, etc.
7) Pedidos de servicio debido a desinformación del usuario.
8) Instalación inadecuada (v.g., instalación empotrada de un electrodoméstico diseñado como unidad independiente o uso de un electrodoméstico al aire libre que no esté aprobado para dicho fin, incluyendo pero no limitado a: garajes, patios, porches o en cualquier lugar que no esté bien aislado o controlado por el clima).

Se requerirá una prueba de la fecha de compra para reclamaciones de garantía; Retener las facturas de venta. En el caso de que se requiera servicio de garantía, presente el comprobante de compra a nuestro depósito de servicio autorizado.

Servicio de Garantía
Servicio en Domicilio

Danby Products Limited
PO Box 1778, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9
Telephone: (519) 837-0920 FAX: (519) 837-0449

1-800-263-2629
04/17

Danby Products Inc.
PO Box 669, Findlay, Ohio, U.S.A. 45840
Telephone: (419) 425-8627 FAX: (419) 425-8629

NOTES / REMARQUES / NOTAS :

NOTES / REMARQUES / NOTAS :

NOTES / REMARQUES / NOTAS :

DANBY PRODUCTS LIMITED, ONTARIO, CANADA N1H 6Z9
DANBY PRODUCTS INC., FINDLAY, OHIO, USA 45840

*Trademarks of Danby Products Limited and/or its subsidiaries
* Marques de commerce de Danby Products Limited et / ou de ses filiales
* Marcas comerciales de Danby Products Limited y / o sus subsidiarias

Printed in China
Imprimé en Chine
Impreso en China